

Bruksela, 25 maja 2018 r.
(OR. en)

9299/18

Międzyinstytucjonalny numer
referencyjny:
2017/0297 (COD)

AGRILEG 77
CODEC 845
SEMENCES 6
PHYTOSAN 15

NOTA

Od:	Sekretariat Generalny Rady
Do:	Delegacje
Nr poprz. dok.:	7841/18 + ADD 1 + COR 1
Nr dok. Kom.:	14720/17 + ADD 1
Dotyczy:	Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady o równoważności materiału siewnego z Brazylii i Republiki Mołdawii z materiałem z UE – Projekt tekstu do konsultacji z Europejskim Komitetem Ekonomiczno-Społecznym

Delegacje otrzymują w załączniku projekt tekstu decyzji o równoważności materiału siewnego z Brazylii i Republiki Mołdawii z materiałem z UE, który zostanie przekazany Europejskiemu Komitetowi Ekonomiczno-Społecznemu do konsultacji, po uwzględnieniu proponowanej zmiany podstawy prawnej na art. 43 ust. 2 TFUE. Tekst ten został zatwierdzony przez Komitet Stałych Przedstawicieli na posiedzeniu 27 kwietnia 2018 r.

**DECYZJA
PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY (UE) nr 2018/...
z dnia ...**

zmieniająca decyzję Rady 2003/17/WE w odniesieniu do równoważności inspekcji polowych stosowanych w Brazylii do upraw nasiennych pastewnych roślin uprawnych i upraw nasiennych zbożowych roślin uprawnych oraz w odniesieniu do równoważności materiału siewnego roślin pastewnych i materiału siewnego roślin zbożowych produkowanego w Brazylii, a także w odniesieniu do równoważności inspekcji polowych stosowanych w Republice Mołdawii do upraw nasiennych zbożowych roślin uprawnych, upraw nasiennych warzyw oraz upraw nasiennych roślin oleistych i włóknistych oraz w odniesieniu do równoważności materiału siewnego roślin zbożowych, materiału siewnego warzyw oraz materiału siewnego roślin oleistych i włóknistych produkowanego w Republice Mołdawii

PARLAMENT EUROPEJSKI I RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 43 ust. 2,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

po przekazaniu projektu aktu ustawodawczego parlamentom narodowym,

uwzględniając opinię Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego¹,

¹ Dz.U. C z, s. .

stanowiąc zgodnie ze zwykłą procedurą ustawodawczą,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Decyzja Rady 2003/17/WE² przewiduje, że pod pewnymi warunkami inspekcje polowe przeprowadzane w odniesieniu do określonych upraw nasiennych roślin uprawnych w krajach trzecich wymienionych w wykazie uznaje się za równoważne z inspekcjami polowymi przeprowadzanymi zgodnie z prawem Unii, oraz że pod pewnymi warunkami materiał siewny niektórych gatunków roślin pastewnych, roślin zbożowych, buraków oraz roślin oleistych i włóknistych produkowany w tych krajach uznaje się za równoważny z materiałem siewnym produkowanym zgodnie z prawem Unii.
- (2) Brazylia złożyła wniosek o uznanie przez Komisję równoważności jej systemu inspekcji polowych upraw nasiennych roślin pastewnych i roślin zbożowych oraz równoważności materiału siewnego roślin pastewnych i roślin zbożowych wyprodukowanego i certyfikowanego w Brazylii.
- (3) Komisja przeanalizowała odpowiednie prawodawstwo Brazylii i, w oparciu o przeprowadzony w 2016 r. audyt dotyczący systemu urzędowych kontroli i certyfikacji materiału siewnego roślin pastewnych i zbożowych w Brazylii oraz ich równoważność z wymogami Unii, opublikowała swoje ustalenia w ostatecznej wersji sprawozdania pt. „Sprawozdanie końcowe z audytu przeprowadzonego w Brazylii w dniach 11–19 kwietnia 2016 r. w celu oceny systemu urzędowych kontroli i certyfikacji materiału siewnego i ich równoważności z wymogami Unii Europejskiej”.
- (4) W wyniku powyższego audytu stwierdzono, że inspekcje polowe upraw nasiennych roślin uprawnych, pobieranie próbek, badania i urzędowe badania pokontrolne materiału siewnego roślin pastewnych i zbożowych są wykonywane właściwie i spełniają warunki określone w załączniku II do decyzji 2003/17/WE oraz odpowiednio wymogi dyrektyw 66/401/EWG³ i 66/402/EWG⁴. Ponadto stwierdzono, że organy krajowe odpowiedzialne za wdrażanie certyfikacji materiału siewnego w Brazylii są kompetentne i funkcjonują w odpowiedni sposób.
- (5) Republika Mołdawii złożyła wniosek o uznanie przez Komisję równoważności jej systemu inspekcji polowych upraw nasiennych roślin zbożowych, warzyw oraz roślin oleistych i włóknistych, a także równoważności materiału siewnego roślin zbożowych, warzyw oraz roślin oleistych i włóknistych wyprodukowanych i certyfikowanych w republice Mołdawii.

² Decyzja Rady 2003/17/WE z dnia 16 grudnia 2002 r. w sprawie równoważności inspekcji polowych stosowanych w państwach trzecich w uprawach nasiennych roślin uprawnych oraz w sprawie równoważności materiału siewnego wyprodukowanego w państwach trzecich (Dz.U. L 008 z 14.1.2003, s. 10).

³ Dyrektywa Rady 66/401/EWG z dnia 14 czerwca 1966 r. w sprawie obrotu materiałem siewnym roślin pastewnych (Dz.U. 125 z 11.7.1966, s. 2298).

⁴ Dyrektywa Rady 66/402/EWG z dnia 14 czerwca 1966 r. w sprawie obrotu materiałem siewnym roślin zbożowych (Dz.U. 125 z 11.7.1966, s. 2309).

- (6) Komisja przeanalizowała odpowiednie prawodawstwo Republiki Mołdawii i, w oparciu o przeprowadzony w 2016 r. audyt dotyczący systemu urzędowych kontroli i certyfikacji materiału siewnego roślin zbożowych, warzyw oraz roślin oleistych i włóknistych w Republice Mołdawii oraz równoważność z wymogami Unii, opublikowała swoje ustalenia w ostatecznej wersji sprawozdania pt. „Sprawozdanie końcowe z audytu przeprowadzonego w Mołdawii w dniach 14–21 czerwca 2016 r. w celu oceny systemu urzędowych kontroli i certyfikacji materiału siewnego i ich równoważności z wymogami Unii Europejskiej”.
- (7) W wyniku powyższego audytu stwierdzono, że inspekcje polowe upraw nasiennych roślin uprawnych, pobieranie próbek, badania i urzędowe badania pokontrolne materiału siewnego roślin zbożowych, warzyw oraz roślin oleistych i włóknistych są wykonywane właściwie i spełniają warunki określone w załączniku II do decyzji 2003/17/WE oraz odpowiednio wymogi dyrektyw Rady 66/402/EWG, 2002/55/WE⁵ i 2002/57/WE⁶. Ponadto stwierdzono, że organy krajowe odpowiedzialne za wdrażanie certyfikacji materiału siewnego w Republice Mołdawii są kompetentne i funkcjonują w odpowiedni sposób.
- (8) W związku z tym należy uznać równoważność inspekcji polowych upraw nasiennych roślin pastewnych i zbożowych w Brazylii oraz równoważność materiału siewnego roślin pastewnych i zbożowych produkowanego w Brazylii i urzędowo certyfikowanego przez organy tego kraju.
- (9) Należy także uznać równoważność inspekcji polowych upraw nasiennych roślin zbożowych, warzyw oraz roślin oleistych i włóknistych w Republice Mołdawii oraz równoważność materiału siewnego roślin zbożowych, warzyw oraz roślin oleistych i włóknistych produkowanego w Republice Mołdawii i urzędowo certyfikowanego przez organy tego kraju.
- (10) W Unii istnieje popyt na przywóz materiału siewnego warzyw z krajów trzecich, w tym z Republiki Mołdawii. W związku z tym przepisy decyzji 2003/17/WE powinny obejmować urzędowo certyfikowany materiał siewny warzyw, o którym mowa w dyrektywie Rady 2002/55/WE, w celu uwzględnienia wymogów dotyczących tego materiału siewnego pochodzącego z Republiki Mołdawii, jak również, w przyszłości, z innych krajów trzecich.
- (11) Uwzględniając obowiązujące przepisy Międzynarodowego Związku Oceny Nasion (ISTA), właściwe jest, by dany kraj trzeci wydał oświadczenie w formie urzędowej informacji, że z danego materiału siewnego pobrano próbki i przebadano je zgodnie z międzynarodowymi przepisami oceny nasion (zasadami ISTA) odnoszącymi się do pomarańczowych międzynarodowych świadectw partii materiału siewnego; świadectwo takie powinno także być załączone do poszczególnych partii materiału siewnego.

⁵ Dyrektywa Rady 2002/55/WE z dnia 13 czerwca 2002 r. w sprawie obrotu materiałem siewnym warzyw (Dz.U. L 193 z 20.7.2002, s. 33).

⁶ Dyrektywa Rady 2002/57/WE z dnia 13 czerwca 2002 r. w sprawie obrotu materiałem siewnym roślin oleistych i włóknistych (Dz.U. L 193 z 20.7.2002, s. 74).

- (12) Ze względu na wygaśnięcie odmiennego sposobu pobierania próbek i analizy materiału siewnego ("Derogatory experiment on seed sampling and seed analysis") wyznaczonego w Załączniku V lit. A) do decyzji przyjętej przez Radę OECD w dniu 28 września 2000 w sprawie systemów OECD dla certyfikatów odmian materiału siewnego znajdujących się w obrocie międzynarodowym, wszelkie odniesienia do tego sposobu należy skreślić.
- (13) Wszelkie odniesienia do Chorwacji jako kraju trzeciego należy skreślić ze względu na przystąpienie Chorwacji do Unii Europejskiej w 2013 r.
- (14) Należy zatem odpowiednio zmienić decyzję 2003/17/WE,
PRZYJMUJĄ NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1
Zmiany do decyzji 2003/17/WE

W decyzji Rady 2003/17/WE wprowadza się niniejszym następujące zmiany:

- (1) w art. 1 tekst wprowadzający otrzymuje brzmienie:
„Inspekcje polowe dotyczące upraw nasiennych roślin uprawnych gatunków wyszczególnionych w załączniku I do niniejszej decyzji, przeprowadzane w krajach trzecich znajdujących się w wykazie w tym załączniku, uznaje się za równoważne z inspekcjami polowymi wykonywanymi zgodnie z dyrektywami 66/401/EWG, 66/402/EWG, 2002/54/WE, 2002/55/WE i 2002/57/WE, pod warunkiem że:”;

- (2) art. 2 otrzymuje brzmienie:

„Artykuł 2

Materiał siewny gatunków wyszczególnionych w załączniku I do niniejszej decyzji wyprodukowany w krajach trzecich ujętych w tym załączniku oraz urzędowo certyfikowany przez organy ujęte w wykazie w tym załączniku uznaje się za równoważny z materiałem siewnym spełniającym warunki dyrektyw 66/401/EWG, 66/402/EWG, 2002/54/WE, 2002/55/WE i 2002/57/WE, jeśli spełnia warunki określone w pkt B załącznika II do niniejszej decyzji.”;

- (3) w art. 3 wprowadza się następujące zmiany:

- a) ust. 1 otrzymuje brzmienie:

„1. Jeśli równoważny materiał siewny podlega »ponownemu oznakowaniu i przepakowaniu« we Wspólnocie, w rozumieniu systemów OECD dla certyfikatów odmian materiału siewnego znajdującego się w obrocie międzynarodowym*, na zasadzie analogii obowiązują postanowienia dyrektyw 66/401/EWG, 66/402/EWG, 2002/54/WE, 2002/55/WE i 2002/57/WE dotyczące ponownego zamknięcia paczek wyprodukowanych we Wspólnocie.

Akapit pierwszy pozostaje bez uszczerbku dla zasad OECD stosowanych do podobnych działań.

* Systemy OECD dla certyfikatów odmian materiału siewnego znajdującego się w obrocie międzynarodowym, <http://www.oecd.org/tad/code/seeds.htm>”;

b) ust. 2 lit. b) otrzymuje brzmienie:

„b) dla małych paczek WE w rozumieniu dyrektyw 66/401/EWG, 2002/54/WE lub 2002/55/WE.”;

(4) Załączniki do decyzji 2003/17/WE zmienia się zgodnie z załącznikiem do niniejszej decyzji.

Artykuł 2 **Wejście w życie**

Niniejsza decyzja wchodzi w życie dwudziestego dnia po jej opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Artykuł 3 **Adresaci**

Niniejsza decyzja skierowana jest do państw członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia r.

W imieniu Parlamentu Europejskiego
Przewodniczący

W imieniu Rady
Przewodniczący

ZAŁĄCZNIK

W załącznikach I i II wprowadza się następujące zmiany:

(1) w załączniku I wprowadza się następujące zmiany:

a) w tabeli dodaje się następujące pozycje w porządku alfabetycznym:

„BR	Ministry of Agriculture, Livestock and Food Supply Esplanada dos Ministérios, bloco D 70.043-900 Brasilia-DF	66/401/EWG 66/402/EWG”
„MD	National Agency for Food Safety (ANSA) str. Mihail Kogălniceanu 63, MD-2009, Chisinau	66/402/EWG 2002/55/WE 2002/57/WE”

b) w przypisie do tabeli, o której mowa w lit. a), dodaje się następujące pozycje w porządku alfabetycznym: „BR – Brazylia”, „MD – Republika Mołdawii”;

c) z przypisu do tej tabeli wykreśla się pozycję „HR – Chorwacja”;

(2) w załączniku II wprowadza się następujące zmiany:

a) W pkt A ust. 1 dodaje się tiret w brzmieniu:

„– materiał siewny warzyw, w przypadku gatunków, o których mowa w dyrektywie 2002/55/WE.”;

b) w pkt B wprowadza się następujące zmiany:

(i) w ust. 1 akapit pierwszy dodaje się tiret w brzmieniu:

„– materiał siewny warzyw, w przypadku gatunków, o których mowa w dyrektywie 2002/55/WE.”;

- (ii) w pkt 2.1 po trzecim tiret dodaje się tiret w brzmieniu:
„– dyrektywa 2002/55/WE, załącznik II,”;
- (iii) pkt 2.2 otrzymuje brzmienie:
„Do celów badania, aby sprawdzić czy wyżej wspomniane warunki zostały spełnione, próbki są pobierane urzędowo lub pod nadzorem urzędowym w sposób zgodny z zasadami ISTA, a ich waga odpowiada wadze określonej przy użyciu tego rodzaju metod, wzięwszy pod uwagę te wagi wyszczególnione w następujących dyrektywach:
- dyrektywa 66/401/EWG, załącznik III, kolumny 3 i 4,
 - dyrektywa 66/402/EWG, załącznik III, kolumny 3 i 4,
 - dyrektywa 2002/54/WE, załącznik II, wiersz drugi,
 - dyrektywa 2002/55/WE, załącznik III,
 - dyrektywa 2002/57/WE, załącznik III, kolumny 3 i 4.”;
- (iv) pkt 2.3 otrzymuje brzmienie:
„Badanie przeprowadza się urzędowo lub pod nadzorem urzędowym w sposób zgodny z zasadami ISTA.”;
- (v) skreśla się pkt 2.4;
- (vi) pkt 3.1 tiret drugie otrzymuje brzmienie:
„– oświadczenie, że pobranie próbek i badanie materiału siewnego nastąpiło zgodnie z bieżącymi metodami międzynarodowymi: »Próbki zostały pobrane i poddane analizie przez... (nazwa lub kod członkowski stacji testowej ISTA) zgodnie z zasadami ISTA określonymi w międzynarodowych przepisach oceny nasion w odniesieniu do pomarańczowych międzynarodowych świadectw partii materiału siewnego«,”;
- (vii) pkt 4 otrzymuje brzmienie:
„4. Seriom materiału siewnego towarzyszy pomarańczowe międzynarodowe świadectwo partii materiału siewnego ISTA zawierające informacje odnoszące się do warunków określonych w pkt 2.”.
-